

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

SKU: TTTEK21

(12 pieces) TEOS - Deep plate - Ø 21 cm



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for 12 Pieces Teos Deep Plate Ø 21 cm

1. General Information

The Teos Deep Plate set consists of 12 pieces, each measuring Ø 21 cm. Designed with both functionality and aesthetics in mind, these plates are perfect for serving a variety of dishes. Made from high-quality materials, they offer durability and are suitable for use in homes and commercial settings.

2. Safety Information

- Always handle plates with care to avoid breakage.
- Do not place hot plates directly on cold surfaces to prevent cracking.
- Keep out of reach of children to avoid accidents and potential injuries.
- Plates are dishwasher safe; however, use a suitable dishwasher setting to prevent damage.
- Avoid using abrasive cleaners or scouring pads that could scratch the surface.
- Do not use in the microwave or oven unless specifically labeled as microwave/oven-safe.

3. Product Specifications

- Material: Porcelain
- Diameter: Ø 21 cm
- Color: White with decorative edge
- Weight: 0.5 kg per plate

4. Setup and Installation

- Ensure all plates are clean and free of any debris or residue before first use.
- Stack plates neatly in a cabinet or storage area to maintain their shape and prevent chipping.
- There is no assembly required for the plates; they are ready for immediate use upon purchase.

5. Operation

- Use the Teos Deep Plates for serving appetizers, main courses, desserts, or salads.
- Suitable for everyday use or special occasions.
- Ensure food served is done properly and safe for consumption.

6. Cleaning and Maintenance

- Hand wash the plates with mild detergent and a soft sponge for best care.
- Alternatively, place the plates in the dishwasher on a gentle cycle.
- Dry the plates thoroughly before stacking or storing to prevent moisture accumulation and potential damage.
- Inspect plates regularly for signs of chipping or wear; discontinue use if any damage is noted.

7. Troubleshooting

- If the plates chip, ensure they are not stacked too tightly or stored under heavy items.
- For stains or discolorations, soak plates in a solution of baking soda and water before washing.
- If any plate is cracked, stop using it immediately to prevent injury.

8. Disposal

- If the plates are no longer usable, dispose of them in accordance with local regulations regarding ceramic or porcelain waste.
- Recycle where applicable, ensuring that materials are separated as per local recycling guidelines.

9. Contact

For further inquiries or assistance, please contact:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für die 12 Stück Teos Tief-Teller Ø 21 cm

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Dank, dass Sie sich für die 12 Stück Teos Tief-Teller Ø 21 cm entschieden haben. Diese Teller sind die perfekte Ergänzung für Ihre Gastronomie, ideal für die Präsentation von Suppen, Pasta und vielen anderen Gerichten.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwendung: Die Teller sind für den Gebrauch in der Gastronomie und im privaten Bereich geeignet.
- Hitzebeständigkeit: Die Teller sind hitzebeständig bis 80 °C. Vermeiden Sie den Kontakt mit offenen Flammen.
- Bruchgefahr: Bei unsachgemäßem Gebrauch können die Teller brechen. Bitte behandeln Sie sie mit Vorsicht.
- Reinigung: Verwenden Sie beim Reinigen der Teller keine scheuernden Reinigungsmittel, um Kratzer zu vermeiden.
- Lagerung: Lagern Sie die Teller an einem trockenen Ort und vermeiden Sie das Stapeln schwerer Gegenstände auf ihnen.

3. Produktübersicht und technische Daten

- Produktname: Teos Tief-Teller
- Durchmesser: 21 cm
- Material: Porzellan
- Farbe: Weiß
- Gebrauch: Spülmaschinenfest, mikrowellengeeignet
- Verpackungseinheit: 12 Stück

4. Einrichtung und Installation

Bei der Verwendung der Teos Tief-Teller ist keine Installation erforderlich. Stellen Sie die Teller einfach auf eine saubere, trockene Oberfläche bereit. Achten Sie darauf, dass die Teller beim Servieren ausreichend Platz haben, um ein Umfallen zu verhindern.

5. Bedienung

Die Teos Tief-Teller sind vielseitig einsetzbar. Sie können sie zur Präsentation von Suppen, Pasta oder anderen Gerichten verwenden. Stellen Sie sicher, dass die Speisen nicht über die Tellerkante hinausragen, um eine saubere Präsentation zu gewährleisten.

6. Reinigung und Wartung

- Spülmaschine: Die Teller sind spülmaschinenfest und können dort gereinigt werden.
- Handwäsche: Bei Handwäsche verwenden Sie warmes Wasser und ein mildes Reinigungsmittel.
- Trocknung: Lassen Sie die Teller an der Luft trocknen oder verwenden Sie ein sauberes Tuch, um Wasserflecken zu vermeiden.

7. Fehlersuche

- Bruch: Wenn ein Teller bricht, überprüfen Sie die anderen Teller auf Risse oder Absplitterungen.
- Verfärbungen: Bei Verfärbungen durch Lebensmittelreiniger verwenden Sie eine Mischung aus Backpulver und Wasser, um die Teller sanft zu reinigen.

8. Entsorgung

Entsorgen Sie defekte oder kaputte Teller in den Restmüll. Aufgrund des Materials sind die Teller nicht für die Kompostierung geeignet.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Fragen kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

Vielen Dank, dass Sie sich für GGM Gastro entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit unseren Produkten!

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Teos Diepe Bord Ø 21 cm

1. Algemene informatie

Het Teos diepe bord met een diameter van 21 cm is een hoogwaardig product dat ideaal is voor het serveren van verschillende gerechten. Dit bord is ontworpen voor professioneel gebruik in de horeca, maar kan ook thuis worden gebruikt voor speciale gelegenheden.

2. Veiligheidsinformatie

- Zorg ervoor dat het bord niet valt of breekt om snijwonden te voorkomen.
- Vermijd het gebruik van scherpe voorwerpen op het oppervlak om krassen te voorkomen.
- Dit product is niet geschikt voor de magnetron.
- Geen schoonmaakmiddelen met bijtende stoffen gebruiken om schade aan het bord te voorkomen.
- Zorg ervoor dat het bord niet in de buurt van vuur of andere hittebronnen wordt geplaatst.
- Het bord kan worden verwarmd, maar niet boven 70°C.
- Houd buiten bereik van jonge kinderen om ongelukken te voorkomen.

3. Productspecificaties

- Afmetingen: Ø 21 cm
- Materiaal: Hoogwaardig porselein
- Kleur: Wit
- Geschikt voor: Vaatwasser, oven (tot 70°C)
- Gewicht: 0,5 kg

4. Opstelling en Installatie

1. Verwijder het bord uit de verpakking.
2. Controleer op eventuele schade of defecten.
3. Plaats het bord op een vlakke, stevige ondergrond.
4. Zorg ervoor dat het bord volledig schoon is voor gebruik.

5. Bediening

- Het bord is klaar voor gebruik zodra het is geïnspecteerd op schade.
- Serveer voedsel direct op het bord of gebruik een serveerschaal voor presentatie.
- Na gebruik kan het bord in de vaatwasser worden geplaatst voor eenvoudige reiniging.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Het bord kan met de hand worden gewassen met warm water en een mild afwasmiddel.
- Voor de vaatwasser: plaats het bord op een stevige rek om breuk te voorkomen.
- Voor hardnekkige vlekken kan een niet-schurend schoonmaakmiddel worden gebruikt.
- Vermijd het gebruik van schurende sponjes of borstels.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Bord is gebroken
Oplossing: Veiligheidshalve het bord weggooien.
- Probleem: Vlekken blijven na het reinigen
Oplossing: Probeer een speciaal porselein reinigingsmiddel.
- Probleem: Bord is kromgetrokken (bij verkeerd gebruik in de oven)
Oplossing: Dit bord is niet bestand tegen hoge temperaturen, zorg ervoor dat de gebruiksaanwijzing wordt nageleefd.

8. Afvalverwerking

- Dit product kan als keramisch afval worden weggegooid.
- Neem de plaatselijke regelgeving in acht voor het weggooien van keramische producten.

9. Contact

Voor vragen of aanvullende informatie kunt u contact met ons opnemen:

E-mail: info@gmgastro.com

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Juego de 12 Platos Profundos Teos Ø 21 cm

1. Información General

Este juego de 12 platos profundos Teos es ideal para todo tipo de comidas. Con un diseño elegante y funcional, estos platos son perfectos para el uso diario así como para ocasiones especiales. Fabricados con materiales de alta calidad, ofrecen durabilidad y facilidad de uso.

2. Información de Seguridad

- No utilice los platos en el horno o microondas, a menos que estén específicamente indicados como aptos para ello.
- Evite el contacto con objetos afilados que puedan rayar la superficie del plato.
- Mantenga los platos fuera del alcance de los niños pequeños para evitar accidentes.
- Lave los platos antes del primer uso.
- No exponga los platos a cambios bruscos de temperatura.
- Si un plato se rompe, evite el contacto con los bordes afilados.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Material: Porcelana de alta calidad
- Dimensiones: Ø 21 cm
- Cantidad: 12 piezas
- Diseño: Moderno y elegante
- Uso: Apto para uso en lavavajillas

4. Configuración e Instalación

No se requiere ningún tipo de instalación para el uso de los platos. Asegúrese de que están limpios y secos antes de usarlos. En caso de que se encuentren empaquetados, quítelos del embalaje cuidadosamente y colóquelos en una superficie plana.

5. Operación

Los platos son aptos para servir todo tipo de alimentos. Evite colocar platos extremadamente calientes directamente sobre superficies frías. Para el uso diario, simplemente coloque los alimentos en el plato y disfrute de su comida.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Lave los platos con agua caliente y jabón después de cada uso.
- Puede usar el lavavajillas para una limpieza más rápida, asegurándose de colocar los platos adecuadamente en la bandeja.
- No utilice estropajos abrasivos que puedan dañar la superficie.
- Para eliminar manchas difíciles, remoje en agua con jabón antes de limpiar.

7. Solución de Problemas

- Si observa que un plato tiene un defecto, por favor contáctenos inmediatamente.
- En caso de rotura, deséchelo con cuidado.
- Si los platos muestran manchas, asegúrese de seguir las instrucciones de limpieza adecuadas.

8. Eliminación

Los platos pueden ser reciclables según las normativas locales. Si el producto está dañado o roto, siga las indicaciones de su localidad para la disposición de cerámica y porcelana.

9. Contacto

Si necesita asistencia, no dude en contactarnos:

Correo electrónico: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel du produit - Assiette profonde Teos Ø 21 cm (12 pièces)

Informations générales

Merci d'avoir choisi l'assiette profonde Teos Ø 21 cm. Ce produit est conçu pour offrir une durabilité et un design élégant, parfaits pour les repas quotidiens ou les occasions spéciales. Veuillez lire attentivement ce manuel avant utilisation pour assurer une sécurité optimale et une performance maximale.

Informations de sécurité

- Utilisation appropriée : Utilisez uniquement ce produit pour la présentation et le service d'aliments. Ne l'exposez pas à des températures extrêmes (ni trop chaud, ni trop froid).
- Évitez les chocs : Ne laissez pas tomber l'assiette. Cela pourrait causer des éclats ou des cassures.
- Surfaces de service : Assurez-vous que l'assiette est placée sur une surface stable et propre pour éviter les accidents.
- Risque de brûlure : Si l'assiette est utilisée au four ou au micro-ondes, manipulez-la avec précaution, car elle peut devenir chaude.
- Perturbations : Ne laissez pas l'assiette à proximité d'enfants sans surveillance, s'assurer qu'elle est hors de portée.

Vue d'ensemble du produit et spécifications

- Nom du produit : Assiette profonde Teos
- Diamètre : 21 cm
- Quantité : 12 pièces
- Matériau : Porcelaine de haute qualité
- Résistance aux chocs : Oui
- Résistance à la chaleur : Oui, adaptée pour le four jusqu'à 250°C
- Passe au lave-vaisselle : Oui
- Passe au micro-ondes : Oui

Installation et mise en place

1. Déballage : Retirez délicatement les assiettes de leur emballage. Vérifiez chaque assiette pour déceler d'éventuels défauts.
2. Inspection : Inspectez les assiettes pour vous assurer qu'elles ne présentent pas de fissures, d'éclats ou de défauts.
3. Nettoyage initial : Lavez chaque assiette avec de l'eau chaude savonneuse, puis rincez soigneusement.
4. Rangement : Rangez les assiettes empilées dans un endroit à l'abri des chocs.

Fonctionnement

- Utilisation : Utilisez les assiettes pour servir des plats chauds ou froids. Évitez de rayer la surface en utilisant des ustensiles adaptés lorsque vous servez.

Nettoyage et entretien

- Lavage à la main : Lavez à la main avec une éponge douce et un détergent doux.
- Lave-vaisselle : Peut être lavé au lave-vaisselle. Placez les assiettes sur le panier supérieur pour un nettoyage sûr.
- Évitez les produits abrasifs : Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs qui pourraient rayer les surfaces.
- Sécher correctement : Séchez à l'air ou essuyez avec un chiffon doux pour éviter des traces d'eau.

Dépannage

- Éclats ou fissures : Si vous découvrez des fissures ou des éclats, n'utilisez plus l'assiette. Contactez notre service client.
- Résidus alimentaires : Si des aliments collent, faites tremper l'assiette dans de l'eau chaude avant de nettoyer.

Élimination

- Recyclage : Si le produit est endommagé et ne peut pas être réparé, veuillez le recycler conformément aux réglementations locales sur le recyclage du verre et de la porcelaine.
- Déchets : Ne jetez pas les assiettes dans des ordures ménagères si elles peuvent être recyclées.

Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez contacter notre service client :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

Merci pour votre choix de produit chez GGM Gastro. Profitez de votre expérience avec l'assiette profonde Teos !

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Teos Piatto Profondo O 21 cm 12 Pezzi

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il piatto profondo Teos. Questo set è progettato per offrire durabilità e stile, ideale per l'uso commerciale e domestico.

2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzare il piatto solo per scopi alimentari.
- Evitare il contatto diretto con fiamme libere o fonti di calore eccessivo.
- Non utilizzare utensili metallici che potrebbero graffiare la superficie.
- Lavare a mano con detersivi delicati; l'uso di detersivi abrasivi potrebbe danneggiare il prodotto.
- Non utilizzare in microonde o in forno.
- Verificare regolarmente il prodotto per eventuali crepe o danni prima dell'uso. Se danneggiato, non utilizzare.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

Il set comprende 12 piatti profondi con un diametro di 21 cm.

- Materiale: Porcellana
- Colore: Bianco
- Resistenti alle macchie
- Facile da impilare per una comoda conservazione

4. Installazione e Configurazione

1. Posizionare i piatti su una superficie piana e pulita.
2. Assicurarsi che ogni piatto sia asciutto prima dell'uso.
3. Evitare di sovraccaricare i piatti durante la conservazione per prevenire rotture.

5. Funzionamento

Utilizzare i piatti per servire zuppe, risotti o altri piatti. Assicurarsi che non vengano esposti a temperature estreme.

6. Pulizia e Manutenzione

- Lavare a mano con acqua calda e sapone.
- Asciugare immediatamente con un panno morbido per prevenire segni d'acqua.
- Non lavare in lavastoviglie o utilizzare detersivi abrasivi.

7. Risoluzione dei Problemi

Problema: Rottura o scheggiatura del piatto.

Soluzione: Controllare il piatto regolarmente e sostituirlo se presenta crepe. Non utilizzare piatti danneggiati.

8. Smaltimento

Smaltire il prodotto secondo le normative locali. La porcellana può essere riciclata o smaltita come rifiuto non pericoloso.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania